



EVTZ Eurodistrikt Strasbourg-Ortenau
GECT Eurodistrict Strasbourg-Ortenau

Deutsch-französisches Sportforum zum Thema Behindertensport
Forum franco-allemand sur le sport-handicap

23.01.2020, 09:00 - 16:30

Salle Hérinstein

Rue du Vieux Marché, 67150 Erstein (F)

Programm / Programme

09h00 **Empfangskaffee / Accueil café**

09h30 **Grußworte / Mots de bienvenue**

- Jean-Marc WILLER, Mitglied des Eurodistriktrats und Oberbürgermeister der Stadt Erstein / *Membre du Conseil de l'Eurodistrict et Maire d'Erstein*
- Markus IBERT, Mitglied des Eurodistriktrats und Oberbürgermeister der Stadt Lahr / *Membre du Conseil de l'Eurodistrict et Maire de Lahr*

Vorstellung des Programms / Présentation du programme

- Kurt HOCHSTUHL, ehem. Präsident des Südbadischen Handballverbands / *Ancien Président du Comité de handball Südbaden*

10h15 **Podiumsdiskussion „Welche Politik für den Behindertensport im Eurodistrikt Strasbourg-Ortenau?“ / Table-ronde « Quelle politique du sport-handicap dans l'Eurodistrict Strasbourg-Ortenau? »**

Austausch mit Politikern, Vereinen und Sportlern aus dem Bereich Behindertensport / *Echange avec des politiques, associations et sportifs du sport-handicap*

Teilnehmer / Participants

DE

- Herr Michael Eisele, Geschäftsführer des Badischen Behinderten- und Rehabilitationssportverbandes e.V.
- Herr Holger Kimmig, Vorsitzender Leistungssport der Behindertensportgruppe Offenburg
- Frau Juliane Wolf, Spielerin der Nationalmannschaft im Behindertentischtennis

FR

- Mme Nathalie Marajo, Conseillère départementale du Bas-Rhin déléguée au sport
- Mme Suzanne Muller, Présidente du Comité Départemental sport adapté (handicap mental)
- M. Jules Ribstein, Champion de France de para triathlon, ASPTT Strasbourg

11h00 **Präsentation der Organisation des Behindertensports in der Ortenau und im Elsass / Présentation de l'organisation du sport-handicap en Alsace et dans l'Ortenau**

durch den Badischen Behindertensportverband und die DRDJSCS Grand Est / *par la DRDJSCS Grand Est et le Badischer Behindertensportverband*

Referenten / Intervenants:

- FR - Frédérique Vogel, Conseillère en développement des politiques sportives, Direction départementale déléguée DRDJSCS Grand Est
- DE - Michael Eisele, Geschäftsführer des Badischen Behinderten- und Rehabilitationssportverbandes e.V.

12h00 **Mittagessen / Pause midi**

- 13h00 Sportanimationen** (für alle Niveaus, keine Sportkleidung nötig)
Animations sportives (pour tous niveaux, pas de tenue sportive requise)
- Blindenschießen / *Tir pour non-voyants* (BBS)
 - Behindertenkarate / *Para-karaté* (JEHM le Sport)

- 13h30 Grenzüberschreitender Erfahrungsaustausch und Vorstellung beispielhafter Projekte / Echanges transfrontaliers et présentation de projets exemplaires**
- A) Innovationen & neue Technologien – welche Chancen für den Behindertensport?
Innovations et nouvelles technologies – quelles opportunités pour le sport-handicap ?
 - B) Ausbildung, Barrierefreiheit – welche Ideen für eine bessere Aufnahme der Menschen mit Behinderung in Sportvereinen? / *Formation, accessibilité – quelles idées pour un meilleur accueil des personnes en situation de handicap dans les clubs sportifs?*
 - C) Sensibilisierung der Öffentlichkeit – wie kann man Menschen mit und ohne Behinderung besser zusammenbringen? / *Sensibilisation du grand public – comment mieux mixer les publics avec et sans handicap?*
 - D) Wettbewerb & Leistungssport – wie kann der Behindertensport durch sportliche Wettkämpfe weiterentwickelt werden? / *Compétition et sport de haut niveau – comment développer le sport-handicap à travers les compétitions sportives?*

15h00 Kaffeepause / Pause-café

15h30 Ergebnispräsentation im Plenum / Présentation des résultats en plénière

16h00 Kurzpräsentation der Förderungsmöglichkeiten für grenzüberschreitende Sportprojekte / Courte présentation des possibilités de financement de projets sportifs transfrontaliers

16h30 Schlusswort / Mot de conclusion
 Anika Klaffke, Eurodistrikt-Generalsekretärin / *Secrétaire générale de l'Eurodistrict*

Die Veranstaltung wird simultan auf Deutsch und Französisch sowie bei Bedarf in Gebärdensprache übersetzt / *La manifestation sera traduite simultanément en allemand et en français, ainsi que dans la langue des signes en cas de besoin.*

Organisiert in Zusammenarbeit mit / *Organisé en partenariat avec:*



Dépasser les frontières, projet après projet

Der Oberrhein wächst zusammen: mit jedem Projekt.



Cofinancé par l'UE : Fonds européen de développement régional (FEDER)

Von der EU kofinanziert : Europäischer Fonds für regionale Entwicklung (EFRE)